

ようちえん せんせい かいわ

幼稚園の先生との会話



<せんせいの いうことが わからない / I can't understand what the teacher says >

①すみません、もうすこし ゆっくり はなして もらえますか？

(Excuse me, can you talk a little more slowly?)

②すみません、もうすこし かんたんに はなしてもらえますか？

(Excuse me, can you make it a little simpler?)

③すみません、かんたんな にほんご しか わかりません。

(I'm sorry, I only understand simple Japanese.)

④すみません、れんらくちょうに かいてもらえますか？ あとでよみます。

(Excuse me, could you write it in れんらくちょう? I'll read it later.)

★れんらくちょう = contact book



れんらくちょう or れんらくノート

<しつもんする / Asking questions>

〇〇=Child's name

① どうしたんですか？

(What happened?)

② 〇〇は だいじょうぶ ですか？

(Is my daughter/son okay?)

③ なにか もんだいは ありますか？

(Is there any problem?)

④ ともだち とは なかよく していますか？

(Does my daughter/son get along well with her friends?)



⑤泣いていますか？
(Is she/he crying?)



⑥ひるごはんはちゃんと食べていますか？
(Does she/he eat lunch well?)



⑦ようちえんでなにをしてあそんでいますか？
(What kind of play does she/he play at kinder garden?)



<やすむ・おくれていく・はやくむかえに行く / absence/going late/ pick-up earlier>

①きょうは おやすみします。
(She/he will be absent from kindergarten today.)

②あしたは おやすみします。
(She/he will be absent from kindergarten tomorrow.)

③きょうは おくれて いきます。
(She/he will be late today.)

④きょうは はやく むかえにいきます。
(I will pick her/him up early today.)



< りゆう (reasons) >

①ねつが あります。
(She/he has a Fever)



②せき がでています。
(She/he has a cough)



③はなみず がでています。
(She/he has a runny nose)



④おなかが いたいです。
(She/he has a stomachache)



⑤けがを しました。
(She/he was injured)



⑥びょういん に いきます。
(I'll take her/him to the hospital.)



⑦ようちえんに いきたくない ようです。
(She/he doesn't want to go to kindergarten.)



⑧かぞくの よていが あります
(We have a family plan.)



⑨フィリピンに いきます。
(We are going to Philippines.)

<そのほか／others>

①とても しんぱい です。
(I am very worried.)



②だいじょうぶ です。
(It's okay/No problem)



<あやまる/apologize>

〇〇=Child's name

①もうしわけ ありません。

(I'm so sorry.)

②すみません。

(Sorry.../ excuse me)

③あとで いえで 〇〇と はなします。

(I'll talk to 〇〇 at home later.)

④これからは きをつけます。

(I will be careful from now on.)

⑤なにか あれば また おしえてください。

(If there is anything, please let me know again.)



<お礼^{れい}/ Saying thank you>

①いつも ありがとうございます。ございます。

(I am always grateful for your help.)

②いつも おせわに なっています。

(Thank you for your assistance always.)

③せんせいの おかげです。

(Thank you so much, I owe teacher a lot.)



<でんわ/Making a call>

☆☆=Class

○○=Child's name

△△=Teacher's name

- ① 「こんにちは。☆☆ぐみ の ○○の ^{はは}母です。いつもお世話になっています。
△△せんせい は いますか？」

(Hello. I'm ○○'s mother. Thank you for your assistance always. Is there ○○sensei?)

- ② 「△△せんせいと おはなし したいのですが…」

(I would like to talk with ○○sensei...)

- ③ 「すみません、もうすこし ゆっくり はなして もらえますか？」

(Excuse me, can you talk a little more slowly?)

- ④ 「ありがとうございました。しつれいします。(さようなら)」

(Thank you so much. see you.)

